

## COOP SOCIALE CRINALI DONNE PER UN MONDO NUOVO A R.L. ONLUS

Bilancio di esercizio al 31-12-2022

Dati anagrafici	
Sede in	VIA ANGERA 3 MILANO MI
Codice Fiscale	03457030967
Numero Rea	MI 1677736
P.I.	03457030967
Capitale Sociale Euro	18.000
Forma giuridica	SOCIETA' COOPERATIVA
Settore di attività prevalente (ATECO)	889900
Società in liquidazione	no
Società con socio unico	no
Società sottoposta ad altrui attività di direzione e coordinamento	no
Appartenenza a un gruppo	no
Numero di iscrizione all'albo delle cooperative	A138526

## Stato patrimoniale

	31-12-2022	31-12-2021
<b>Stato patrimoniale</b>		
<b>Attivo</b>		
A) Crediti verso soci per versamenti ancora dovuti	600	300
B) Immobilizzazioni		
I - Immobilizzazioni immateriali	867	1.709
II - Immobilizzazioni materiali	1.272	887
<b>Totale immobilizzazioni (B)</b>	<b>2.139</b>	<b>2.596</b>
C) Attivo circolante		
II - Crediti		
esigibili entro l'esercizio successivo	373.783	193.417
<b>Totale crediti</b>	<b>373.783</b>	<b>193.417</b>
III - Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni	816	816
IV - Disponibilità liquide	81.780	213.309
<b>Totale attivo circolante (C)</b>	<b>456.379</b>	<b>407.542</b>
D) Ratei e risconti	2.321	2.358
<b>Totale attivo</b>	<b>461.439</b>	<b>412.796</b>
<b>Passivo</b>		
A) Patrimonio netto		
I - Capitale	18.000	15.600
IV - Riserva legale	59.433	58.314
VI - Altre riserve	-	(1)
IX - Utile (perdita) dell'esercizio	14.345	1.154
<b>Totale patrimonio netto</b>	<b>91.778</b>	<b>75.067</b>
C) Trattamento di fine rapporto di lavoro subordinato	88.177	67.479
D) Debiti		
esigibili entro l'esercizio successivo	253.321	232.106
<b>Totale debiti</b>	<b>253.321</b>	<b>232.106</b>
E) Ratei e risconti	28.163	38.144
<b>Totale passivo</b>	<b>461.439</b>	<b>412.796</b>

## Conto economico

	31-12-2022	31-12-2021
<b>Conto economico</b>		
<b>A) Valore della produzione</b>		
1) ricavi delle vendite e delle prestazioni	696.919	663.288
5) altri ricavi e proventi		
contributi in conto esercizio	79.327	27.295
altri	5.359	3.410
<b>Totale altri ricavi e proventi</b>	<b>84.686</b>	<b>30.705</b>
<b>Totale valore della produzione</b>	<b>781.605</b>	<b>693.993</b>
<b>B) Costi della produzione</b>		
6) per materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	1.010	810
7) per servizi	430.953	372.146
8) per godimento di beni di terzi	18.155	15.360
9) per il personale		
a) salari e stipendi	222.208	216.052
b) oneri sociali	62.632	61.016
c), d), e) trattamento di fine rapporto, trattamento di quiescenza, altri costi del personale	21.842	16.395
c) trattamento di fine rapporto	21.842	16.395
<b>Totale costi per il personale</b>	<b>306.682</b>	<b>293.463</b>
10) ammortamenti e svalutazioni		
a), b), c) ammortamento delle immobilizzazioni immateriali e materiali, altre svalutazioni delle immobilizzazioni	1.746	1.422
a) ammortamento delle immobilizzazioni immateriali	842	842
b) ammortamento delle immobilizzazioni materiali	904	580
<b>Totale ammortamenti e svalutazioni</b>	<b>1.746</b>	<b>1.422</b>
14) oneri diversi di gestione	5.800	6.797
<b>Totale costi della produzione</b>	<b>764.346</b>	<b>689.998</b>
<b>Differenza tra valore e costi della produzione (A - B)</b>	<b>17.259</b>	<b>3.995</b>
<b>C) Proventi e oneri finanziari</b>		
17) interessi e altri oneri finanziari		
altri	2.914	2.841
<b>Totale interessi e altri oneri finanziari</b>	<b>2.914</b>	<b>2.841</b>
<b>Totale proventi e oneri finanziari (15 + 16 - 17 + - 17-bis)</b>	<b>(2.914)</b>	<b>(2.841)</b>
<b>Risultato prima delle imposte (A - B + - C + - D)</b>	<b>14.345</b>	<b>1.154</b>
<b>21) Utile (perdita) dell'esercizio</b>	<b>14.345</b>	<b>1.154</b>

# Nota integrativa al Bilancio di esercizio chiuso al 31-12-2022

## Nota integrativa, parte iniziale

Signori Soci, la presente nota integrativa costituisce parte integrante del bilancio al 31/12/2022.

Il bilancio viene redatto in forma abbreviata in quanto non sono stati superati, per due esercizi consecutivi, i limiti previsti dall'art. 2435-bis del codice civile.

Il bilancio risulta conforme a quanto previsto dagli articoli 2423 e seguenti del codice civile ed ai principi contabili nazionali pubblicati dall'Organismo Italiano di Contabilità; esso rappresenta pertanto con chiarezza ed in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale e finanziaria della società ed il risultato economico dell'esercizio.

Il contenuto dello stato patrimoniale e del conto economico è quello previsto dagli articoli 2424 e 2425 del codice civile.

La nota integrativa, redatta ai sensi dell'art. 2427 del codice civile, contiene inoltre tutte le informazioni utili a fornire una corretta interpretazione del bilancio.

Nel presente documento verranno inoltre fornite le informazioni richieste dai numeri 3 e 4 dell'art. 2428 del codice civile, in quanto, come consentito dall'art. 2435-bis del codice civile, non è stata redatta la relazione sulla gestione.

### Criteri di formazione

#### Redazione del bilancio

Le informazioni contenute nel presente documento sono presentate secondo l'ordine in cui le relative voci sono indicate nello stato patrimoniale e nel conto economico.

In riferimento a quanto indicato nella parte introduttiva della presente nota integrativa, si attesta che, ai sensi dell'art. 2423, comma 3 del codice civile, qualora le informazioni richieste da specifiche disposizioni di legge non siano sufficienti a dare una rappresentazione veritiera e corretta della situazione aziendale vengono fornite le informazioni complementari ritenute necessarie allo scopo.

Il bilancio d'esercizio, così come la presente nota integrativa, sono stati redatti in unità di euro.

## **Principi di redazione**

La valutazione delle voci di bilancio è avvenuta nel rispetto del principio della prudenza, della rilevanza e nella prospettiva di continuazione dell'attività. Ai sensi dell'art. 2423-bis c.1 punto 1-bis C.C., la rilevazione e la presentazione delle voci è effettuata tenendo conto della sostanza dell'operazione o del contratto. Nella redazione del bilancio d'esercizio gli oneri e i proventi sono stati iscritti secondo il principio di competenza indipendentemente dal momento della loro manifestazione numeraria e sono stati indicati esclusivamente gli utili realizzati alla data di chiusura dell'esercizio. Si è peraltro tenuto conto dei rischi e delle perdite di competenza dell'esercizio, anche se conosciuti dopo la chiusura di questo.

La valutazione degli elementi componenti le singole voci delle attività o passività è avvenuta separatamente, per evitare che i plusvalori di alcuni elementi possano compensare i minusvalori di altri.

Nei casi in cui la compensazione è ammessa dalla legge, sono indicati nella nota integrativa gli importi lordi oggetto di compensazione.

### Struttura e contenuto del prospetto di bilancio

Lo stato patrimoniale, il conto economico e le informazioni di natura contabile contenute nella presente nota integrativa sono conformi alle scritture contabili, da cui sono stati direttamente desunti.

Nell'esposizione dello stato patrimoniale e del conto economico non sono stati effettuati raggruppamenti delle voci precedute da numeri arabi, come invece facoltativamente previsto dall'art. 2423 ter del codice civile.

Ai sensi dell'art. 2424 del codice civile si conferma che non esistono elementi dell'attivo o del passivo che ricadano sotto più voci del prospetto di bilancio.

## **Casi eccezionali ex art. 2423, quinto comma, del Codice Civile**

Non si sono verificati casi eccezionali che abbiano reso necessario il ricorso a deroghe di cui all'art. 2423, commi 4 e 5 del codice civile.

## Cambiamenti di principi contabili

Non si sono verificati casi eccezionali che abbiano reso necessario il ricorso a deroghe di cui all'art. 2423-bis comma 2 del codice civile.

## Problematiche di comparabilità e di adattamento

Ai sensi dell'art. 2423 ter del codice civile, si precisa che tutte le voci di bilancio sono risultate comparabili con l'esercizio precedente; non vi è stata pertanto necessità di adattare alcuna voce dell'esercizio precedente.

## Criteri di valutazione applicati

I criteri applicati nella valutazione delle voci di bilancio e nelle rettifiche di valore sono conformi alle disposizioni del codice civile e alle indicazioni contenute nei principi contabili emanati dall'Organismo Italiano di Contabilità. Gli stessi inoltre non sono variati rispetto all'esercizio precedente.

Ai sensi dell'art. 2427, comma 1, n. 1 del codice civile si illustrano i più significativi criteri di valutazione adottati nel rispetto delle disposizioni contenute all'art. 2426 del codice civile, con particolare riferimento a quelle voci di bilancio per le quali il legislatore ammette diversi criteri di valutazione e di rettifica o per le quali non sono previsti specifici criteri.

La società, alla data di chiusura dell'esercizio, non detiene crediti o debiti in valuta estera.

### Crediti verso soci per versamenti ancora dovuti

I crediti verso soci sono valutati al valore nominale che corrisponde al presumibile valore di realizzo.

### Immobilizzazioni immateriali

Le immobilizzazioni immateriali, ricorrendo i presupposti previsti dai principi contabili, sono iscritte nell'attivo di stato patrimoniale al costo di acquisto e vengono ammortizzate in quote costanti in funzione della loro utilità futura.

Il valore delle immobilizzazioni è esposto al netto dei fondi di ammortamento e delle svalutazioni.

L'ammortamento è stato operato in conformità al seguente piano prestabilito, che si ritiene assicuri una corretta ripartizione del costo sostenuto lungo la vita utile delle immobilizzazioni in oggetto:

Voci immobilizzazioni immateriali	Aliquota
Software in concessione	33%

Il criterio di ammortamento delle immobilizzazioni immateriali è stato applicato con sistematicità ed in ogni esercizio, in relazione alla residua possibilità di utilizzazione economica di ogni singolo bene o spesa.

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 10 della legge 19 marzo 1983, n. 72, e così come anche richiamato dalle successive leggi di rivalutazione monetaria, si precisa che per i beni immateriali tuttora esistenti in patrimonio non è stata mai eseguita alcuna rivalutazione monetaria.

Si evidenzia che su tali oneri immobilizzati non è stato necessario operare svalutazioni ex art. 2426 comma 1, n. 3 del codice civile in quanto, come previsto dal principio contabile OIC 9, non sono stati riscontrati indicatori di potenziali perdite durevoli di valore delle immobilizzazioni immateriali.

### Immobilizzazioni materiali

I cespiti appartenenti alla categoria delle immobilizzazioni materiali, rilevati alla data in cui avviene il trasferimento dei rischi e dei benefici connessi al bene acquisito, sono iscritti in bilancio al costo di acquisto, aumentato degli eventuali oneri accessori sostenuti fino al momento in cui i beni sono pronti all'uso e comunque nel limite del loro valore recuperabile.

I criteri di ammortamento delle immobilizzazioni materiali non sono variati rispetto a quelli applicati nell'esercizio precedente.

L'ammortamento è stato operato in conformità al seguente piano prestabilito, che si ritiene assicuri una corretta ripartizione del costo sostenuto lungo la vita utile delle immobilizzazioni in oggetto:

<b>Voci immobilizzazioni materiali</b>	<b>Aliquota</b>
Mobili ed arredi	15%
Macchine d'ufficio elettroniche	20%
Telefonia mobile	40%

Nell'esercizio in cui il cespite viene acquistato l'aliquota viene ragguagliata ai giorni di possesso nella convinzione che ciò rappresenti una ragionevole approssimazione della distribuzione temporale degli acquisti in corso d'anno.

Ai sensi e per gli effetti dell'art.10 della legge 19 Marzo 1983, n.72, così come anche richiamato dalle successive leggi di rivalutazione monetaria, si precisa che per i beni materiali tuttora esistenti in patrimonio non è stata mai eseguita alcuna rivalutazione monetaria.

Si evidenzia che non è stato necessario operare svalutazioni ex art. 2426 comma 1 n. 3 del codice civile in quanto, come previsto dal principio contabile OIC 9, non sono stati riscontrati indicatori di potenziali perdite durevoli di valore delle immobilizzazioni materiali

### **Operazioni di locazione finanziaria**

La Società non detiene beni in locazione finanziaria.

### **Crediti iscritti nell'attivo circolante**

I crediti iscritti nell'attivo circolante sono stati valutati al presumibile valore di realizzo avvalendosi della facoltà concessa dall'art. 2435-bis del codice civile.

### **Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni**

#### **Partecipazioni**

Le partecipazioni che non costituiscono immobilizzazioni sono state valutate a costi specifici, tenendo conto, se minore, del valore di realizzo desumibile dall'andamento di mercato.

### **Disponibilità liquide**

Le disponibilità liquide sono valutate con i seguenti criteri:

- denaro, al valore nominale;
- depositi bancari e assegni in cassa, al presumibile valore di realizzo. Nel caso specifico, il valore di realizzo coincide con il valore nominale.

### **Ratei e risconti attivi**

I ratei e risconti sono stati calcolati sulla base del principio della competenza, mediante la ripartizione dei ricavi e/o costi comuni a più esercizi.

I ratei e risconti sono stati calcolati secondo il criterio del "tempo economico" dal momento che le prestazioni contrattuali ricevute non hanno un contenuto economico costante nel tempo e quindi la ripartizione del costo (e dunque l'attribuzione all'esercizio in corso della quota parte di competenza) è effettuata in rapporto alle condizioni di svolgimento della gestione come precisato nel principio contabile OIC 18.

### **Patrimonio netto**

Le voci sono esposte in bilancio al loro valore contabile secondo le indicazioni contenute nel principio contabile OIC 28.

### **Trattamento di fine rapporto di lavoro subordinato**

Il TFR è stato calcolato conformemente a quanto previsto dall'art. 2120 del codice civile, tenuto conto delle disposizioni legislative e delle specificità dei contratti e delle categorie professionali, e comprende le quote annue maturate e le rivalutazioni effettuate sulla base dei coefficienti ISTAT.

L'ammontare del fondo è rilevato al netto degli acconti erogati e delle quote utilizzate per le cessazioni del rapporto di lavoro intervenute nel corso dell'esercizio e rappresenta il debito certo nei confronti dei lavoratori dipendenti alla data di chiusura del bilancio.

### **Debiti**

I debiti sono stati esposti in bilancio al valore nominale, avvalendosi della facoltà concessa dall'art. 2435-bis del codice civile.

### **Ratei e risconti passivi**

I ratei e risconti sono stati calcolati sulla base del principio della competenza, mediante la ripartizione dei costi e/o ricavi comuni a più esercizi.

I ratei e risconti sono stati calcolati secondo il criterio del "tempo economico" dal momento che le prestazioni contrattuali rese non hanno un contenuto economico costante nel tempo e quindi la ripartizione del provento (e dunque l'attribuzione all'esercizio in corso della quota parte di competenza) è effettuata in rapporto alle condizioni di svolgimento della gestione come precisato nel principio contabile OIC 18.

## **Altre informazioni**

### **Operazioni con obbligo di retrocessione a termine**

La società, ai sensi dell'art.2427 n. 6-ter del codice civile, attesta che nel corso dell'esercizio non ha posto in essere alcuna operazione soggetta all'obbligo di retrocessione a termine.

### **Codice crisi d' impresa**

La Cooperativa, come previsto dal D.Lgs. n. 14/2019 (Codice della crisi e dell'insolvenza d'impresa), ha in essere un assetto organizzativo, amministrativo e contabile adeguato alla natura dell'impresa anche in funzione della rilevazione tempestiva della crisi d'impresa e dell'assunzione di idonee iniziative.

A tal proposito la Cooperativa prosegue con l'attività organizzativa propedeutica a migliorare e rendere più efficienti i processi operativi ed il sistema di controllo interno.

## Nota integrativa abbreviata, attivo

Di seguito si analizzano nel dettaglio i movimenti delle singole voci di bilancio, secondo il dettato della normativa vigente.

### Immobilizzazioni

#### Movimenti delle immobilizzazioni

Nel presente paragrafo della nota integrativa si analizzano i movimenti riguardanti le immobilizzazioni immateriali, materiali e finanziarie

	Immobilizzazioni immateriali	Immobilizzazioni materiali	Totale immobilizzazioni
<b>Valore di inizio esercizio</b>			
Costo	4.333	17.340	21.673
Ammortamenti (Fondo ammortamento)	2.624	16.453	19.077
Valore di bilancio	1.709	887	2.596
<b>Variazioni nell'esercizio</b>			
Incrementi per acquisizioni	-	1.289	1.289
Ammortamento dell'esercizio	841	904	1.745
Totale variazioni	(841)	385	(456)
<b>Valore di fine esercizio</b>			
Costo	4.333	18.629	22.962
Ammortamenti (Fondo ammortamento)	3.466	17.357	20.823
Valore di bilancio	867	1.272	2.139

Nel corso dell' esercizio in esame sono stati comprati dei nuovi computers per un totale di 1.289 euro .

### Attivo circolante

#### Crediti iscritti nell'attivo circolante

Descrizione	Dettaglio	Consist. iniziale	Increment.	Spost. nella voce	Spost. dalla voce	Decrem.	Consist. finale	Variaz. assoluta	Variaz. %
<i>Crediti</i>									
	Fatture da emettere a clienti terzi	139.746	163.425	-	-	139.746	163.425	23.679	17
	Note credito da emettere a clienti terzi	-	-	-	-	299	299-	299-	-
	Clienti terzi Italia	42.613	564.121	-	-	423.442	183.292	140.679	330
	Anticipi diversi	181	413	-	-	431	163	18-	10-
	Contributi da ricevere	4.741	18.865	-	-	4.816	18.790	14.049	296
	Anticipi in c /retribuzione	-	493	-	-	-	493	493	-
	INPS c/rimborsi	-	204	-	-	-	204	204	-
	INAIL c/anticipi	254	39	-	-	293	-	254-	100-

Erario c /liquidazione IVA	4.653	3.451	-	-	5.096	3.008	1.645-	35-
Erario c/vers. imposte da sostituto (730)	-	13.263	-	-	9.596	3.667	3.667	-
Addizionale comunale	2	455	-	-	455	2	-	-
Recupero somme erogate ai dipendenti	1.173	5.616	-	-	5.812	977	196-	17-
Erario c/crediti 770	54	7	-	-	-	61	7	13
<b>Totale</b>	<b>193.417</b>	<b>770.352</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>589.986</b>	<b>373.783</b>	<b>180.366</b>	

## Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni

### Variazioni delle attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni

Nella seguente tabella vengono espresse le informazioni relative alle variazioni delle attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni.

Descrizione	Dettaglio	Consist. iniziale	Increment.	Spost. nella voce	Spost. dalla voce	Decrem.	Consist. finale	Variaz. assoluta	Variaz. %
<i>Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni</i>									
	Partecipazioni Confidi	300	-	-	-	-	300	-	-
	Partecipazione Coop Lombardia	516	-	-	-	-	516	-	-
	<b>Totale</b>	<b>816</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>816</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

## **Disponibilità liquide**

Descrizione	Dettaglio	Consist. iniziale	Increment.	Spost. nella voce	Spost. dalla voce	Decrem.	Consist. finale	Variaz. assoluta	Variaz. %
<i>Disponibilità liquide</i>									
	Banca c/c	212.267	599.305	-	-	730.184	81.388	130.879-	62-
	Cassa contanti	1.042	3.035	-	-	3.685	392	650-	62-
	<b>Totale</b>	<b>213.309</b>	<b>602.340</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>733.869</b>	<b>81.780</b>	<b>131.529-</b>	

Le disponibilità liquide sono riportate per il loro effettivo importo, verificando, per quanto riguarda i depositi bancari, la congruità con le operazioni di riconciliazione.

## **Ratei e risconti attivi**

Descrizione	Dettaglio	Consist. iniziale	Increment.	Spost. nella voce	Spost. dalla voce	Decrem.	Consist. finale	Variaz. assoluta	Variaz. %
<i>Ratei e risconti</i>									
	Ratei attivi	-	76	-	-	-	76	76	-
	Risconti attivi	2.358	2.245	-	-	2.358	2.245	113-	5-
	<b>Totale</b>	<b>2.358</b>	<b>2.321</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2.358</b>	<b>2.321</b>	<b>37-</b>	

La voce "Ratei attivi" fa riferimento ad un ricavo di competenza dell'esercizio, ma fatturato in via posticipata nel 2023.  
Le voci più significative dei risconti attivi sono rappresentate dalla polizze fidejussorie.

## **Oneri finanziari capitalizzati**

Tutti gli interessi e gli altri oneri finanziari sono stati interamente spesi nell'esercizio. Ai fini dell'art. 2427, comma 1, n. 8 del codice civile si attesta quindi che non sussistono capitalizzazioni di oneri finanziari.

## Nota integrativa abbreviata, passivo e patrimonio netto

### Patrimonio netto

Descrizione	Dettaglio	Consist. iniziale	Increment.	Spost. nella voce	Spost. dalla voce	Decrem.	Consist. finale	Variaz. assoluta	Variaz. %
<i>Capitale</i>									
	Capitale sociale	15.600	2.400	-	-	-	18.000	2.400	15
	<b>Totale</b>	<b>15.600</b>	<b>2.400</b>	-	-	-	<b>18.000</b>	<b>2.400</b>	
<i>Riserva legale</i>									
	Riserva Legale ex art. 12 L.904/77	58.314	1.119	-	-	-	59.433	1.119	2
	<b>Totale</b>	<b>58.314</b>	<b>1.119</b>	-	-	-	<b>59.433</b>	<b>1.119</b>	
<i>Utile (perdita) dell'esercizio</i>									
	Utile d'esercizio	1.154	14.345	-	-	1.154	14.345	13.191	1.143
	<b>Totale</b>	<b>1.154</b>	<b>14.345</b>	-	-	<b>1.154</b>	<b>14.345</b>	<b>13.191</b>	

Il Capitale Sociale della Società è variabile ai sensi dell'art.2524 del C.C. e suddiviso in quote il cui valore nominale rientra nei limiti consentiti dalle leggi vigenti.

Al 31/12/2022 risultano 30 socie con quote da 600 Euro.

La Riserva Legale, così come tutte le altre riserve di patrimonio netto, per precisa disposizione statutaria e nel rispetto dei requisiti mutualistici, è indivisibile tra i soci, sia durante la vita utile della Cooperativa sia in caso di eventuale scioglimento. Essa accoglie gli utili maturati dedotte le quote devolute al Fondo Mutualistico per la promozione e lo sviluppo della cooperazione.

Descrizione	Tipo riserva	Possibilità di utilizzo	Quota disponibile	Quota distribuibile	Quota non distribuibile
<i>Capitale</i>					
	Capitale	B	18.000	-	18.000
	<b>Totale</b>		<b>18.000</b>	-	<b>18.000</b>
<i>Riserva legale</i>					
	Utile	B	59.433	-	59.433
	<b>Totale</b>		<b>59.433</b>	-	<b>59.433</b>
	<b>Totale Composizione voci PN</b>		<b>77.433</b>	-	<b>77.433</b>
<b>LEGENDA: "A" aumento di capitale; "B" copertura perdite; "C" distribuzione soci; "D" per altri vincoli statutarî; "E" altro</b>					

### Debiti

Descrizione	Dettaglio	Consist. iniziale	Increment.	Spost. nella voce	Spost. dalla voce	Decrem.	Consist. finale	Variaz. assoluta	Variaz. %
<i>Debiti</i>									
	Fatture da ricevere da fornitori terzi	49.412	51.485	-	-	49.232	51.665	2.253	5
	Fornitori terzi Italia	1.734	8.038	-	-	9.029	743	991-	57-

Partite commerciali passive da liquidare	24.446	39.075	-	-	23.339	40.182	15.736	64
Erario c/riten.su redd.lav.dipend.e ass.	5.359	21.529	-	-	21.496	5.392	33	1
Erario c/rit.redd.lav.aut.,agenti, rappr.	2.391	26.964	-	-	25.004	4.351	1.960	82
Erario c/imposte sostitutive su TFR	270	1.144	-	-	720	694	424	157
Addizionale regionale	-	2.256	-	-	2.027	229	229	-
Erario c/ritenute depositi sociali	739	758	-	-	739	758	19	3
INPS dipendenti	11.959	78.978	-	-	79.527	11.410	549-	5-
INPS collaboratori	3.108	19.354	-	-	18.853	3.609	501	16
INAIL dipendenti /collaboratori	247	2.062	-	-	2.085	224	23-	9-
INPS c/retribuzioni differite	5.127	12.206	-	-	12.663	4.670	457-	9-
Enti previdenziali e assistenziali vari	570	1.190	-	-	1.160	600	30	5
Anticipi da clienti terzi e fondi spese	-	395	-	-	395	-	-	-
Debiti v /collaboratori	8.426	43.134	-	-	42.758	8.802	376	4
Debiti v/emittenti carte di credito	539-	1.722	-	-	1.300	117-	422	78-
Debiti per pol. assicurativa	-	600	-	-	-	600	600	-
Debiti v/fondi mutualistici	-	35	-	-	35	-	-	-
Personale c /retribuzioni	17.533	219.010	-	-	219.396	17.147	386-	2-
Personale c /arrotondamenti	975-	652	-	-	171	494-	481	49-
Dipendenti c /retribuzioni differite	18.438	44.309	-	-	45.307	17.440	998-	5-
Debiti vs soci per capitale da rimbors.	600	-	-	-	600	-	600-	100-
Debiti vs soci deposito libero	83.261	2.913	-	-	758	85.416	2.155	3
<b>Totale</b>	<b>232.106</b>	<b>577.809</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>556.594</b>	<b>253.321</b>	<b>21.215</b>	

### Debiti di durata superiore ai cinque anni e debiti assistiti da garanzie reali su beni sociali

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 2427, comma 1, n.6 del codice civile, si attesta che non esistono debiti di durata superiore a cinque anni e debiti assistiti da garanzie reali su beni sociali.

## Finanziamento soci

In ottemperanza alle deliberazioni C.I.C.R. del 19/7/2005 e del 22/2/2006, al provvedimento della Banca d'Italia del 8/11/2016, si specifica che la raccolta del risparmio dei soci è finalizzata esclusivamente al conseguimento dei fini sociali ed è attuata nel rispetto delle norme di legge. In particolare è rispettato, al fine di usufruire del trattamento fiscale di favore, sia il limite massimo di raccolta per socio, che la remunerazione, ed è altrettanto rispettato il rapporto tra patrimonio netto ed entità della raccolta. Come evidenziato nella tabella che segue, tale rapporto infatti non eccede il triplo del patrimonio netto risultante dall'ultimo bilancio approvato. Si attesta che da specifica comunicazione ai soci, il rimborso parziale o totale del prestito dovrà essere effettuato con un preavviso di 24 ore. L'indice di struttura finanziaria è dato dal rapporto tra patrimonio netto più debiti a medio lungo termine e attivo immobilizzato, ossia:  $(PN+Debiti\ M/L)/AI$ . Un indice di struttura finanziaria minore di 1 evidenzia situazioni di non perfetto equilibrio finanziario dovuto alla mancanza di correlazione temporale tra le fonti di finanziamento e gli impieghi della società. La legge 205/2017 ha introdotto una riforma complessiva dello strumento del Risparmio Sociale, la quale avrà pieno compimento una volta emanata una nuova delibera del C.I.C.R. ai sensi dell'articolo 1, comma 240, della citata legge. Di conseguenza, una volta definitive le nuove disposizioni del C.I.C.R. sarà necessario adeguare il testo del Nostro Regolamento interno sul Risparmio Sociale.

### PROSPETTO RACCOLTA MASSIMA DEL RISPARMIO SOCIALE

Valore del Patrimonio Netto al 31/12/2021	Euro 75.067
Valore massimo di raccolta ( Patrimonio Netto x 3)	Euro 225.201
<b>Valore della raccolta al 31/12/22</b>	<b>Euro 85.416</b>

## Indice di struttura finanziaria

L'indice di struttura finanziaria è dato dal rapporto fra patrimonio più debiti a medio lungo termine e attivo immobilizzato, ossia:  $(Pat+Dm/I)/AI$ :

91.778/2.139=42,91

Un indice di struttura finanziaria  $< 1$  evidenzia situazioni di non perfetto equilibrio finanziario dovuto alla mancanza di correlazione temporale tra le fonti di finanziamento e gli impieghi della società. La Società quindi è in equilibrio finanziario.

## **Nota integrativa abbreviata, conto economico**

Il conto economico evidenzia il risultato economico dell'esercizio.

Esso fornisce una rappresentazione delle operazioni di gestione, mediante una sintesi dei componenti positivi e negativi di reddito che hanno contribuito a determinare il risultato economico. I componenti positivi e negativi di reddito, iscritti in bilancio secondo quanto previsto dall'art. 2425-bis del codice civile, sono distinti secondo l'appartenenza alle varie gestioni: caratteristica, accessoria e finanziaria.

L'attività caratteristica identifica i componenti di reddito generati da operazioni che si manifestano in via continuativa e nel settore rilevante per lo svolgimento della gestione, che identificano e qualificano la parte peculiare e distintiva dell'attività economica svolta dalla società, per la quale la stessa è finalizzata.

L'attività finanziaria è costituita da operazioni che generano proventi e oneri di natura finanziaria.

In via residuale, l'attività accessoria è costituita dalle operazioni che generano componenti di reddito che fanno parte dell'attività ordinaria ma non rientrano nell'attività caratteristica e finanziaria.

## **Valore della produzione**

I ricavi derivanti dalle prestazioni di servizi sono iscritti quando il servizio è reso, ovvero quando la prestazione è stata effettuata; nel particolare caso delle prestazioni di servizi continuative i relativi ricavi sono iscritti per la quota maturata.

I contributi in conto esercizio, rilevati per competenza nell'esercizio in cui è sorto con certezza il diritto alla percezione, sono indicati nell'apposita voce A5 in quanto integrativi dei ricavi della gestione caratteristica e/o a riduzione dei costi ed oneri della gestione caratteristica.

## **Costi della produzione**

I costi ed oneri sono imputati per competenza e secondo natura, al netto dei resi, abbuoni, sconti e premi, nel rispetto del principio di correlazione con i ricavi, ed iscritti nelle rispettive voci secondo quanto previsto dal principio contabile OIC 12. Per quanto riguarda gli acquisti di beni, i relativi costi sono iscritti quando si è verificato il passaggio sostanziale e non formale del titolo di proprietà assumendo quale parametro di riferimento, per il passaggio sostanziale, il trasferimento dei rischi e benefici. Nel caso di acquisto di servizi, i relativi costi sono iscritti quando il servizio è stato ricevuto, ovvero quando la prestazione si è conclusa, mentre, in presenza di prestazioni di servizi continuative, i relativi costi sono iscritti per la quota maturata.

## **Proventi e oneri finanziari**

I proventi e gli oneri finanziari sono iscritti per competenza in relazione alla quota maturata nell'esercizio.

## **Importo e natura dei singoli elementi di ricavo/costo di entità o incidenza eccezionali**

Nel corso del presente esercizio non sono stati rilevati ricavi o altri componenti positivi derivanti da eventi di entità o incidenza eccezionali.

## **Imposte sul reddito d'esercizio, correnti, differite e anticipate**

La società ha provveduto allo stanziamento delle imposte dell'esercizio sulla base dell'applicazione delle norme tributarie vigenti.

### **CORRENTI**

#### **Irap**

In bilancio nessuno stanziamento: la società usufruisce dell'esenzione irap in quanto Cooperativa sociale operante nella regione Lombardia.

Ires

Nessuno stanziamento: la Cooperativa gode delle agevolazioni previste per le cooperative sociali che rispettano l'articolo 11 DPR 601/73 in materia di costo lavoro apportato dai soci.

#### **Imposte differite e anticipate**

Nel conto economico non è stato effettuato alcuno stanziamento per le imposte differite attive e passive, in quanto non esistono differenze temporanee tra onere fiscale da bilancio ed onere fiscale teorico.

## **Nota integrativa abbreviata, altre informazioni**

Di seguito vengono riportate le altre informazioni richieste dal codice civile.

### **Dati sull'occupazione**

Il numero medio dei dipendenti , calcolato sulla media giornaliera, è 10.

### **Compensi, anticipazioni e crediti concessi ad amministratori e sindaci e impegni assunti per loro conto**

Nel seguente prospetto sono esposte le informazioni richieste dall'art. 2427, n. 16 del codice civile, precisando che non esistono anticipazioni e crediti e non sono stati assunti impegni per conto dell'Organo Amministrativo per effetto di garanzie di qualsiasi tipo prestate.

	Amministratori
Compensi	13.000

### **Impegni, garanzie e passività potenziali non risultanti dallo stato patrimoniale**

Nella seguente tabella si riportano le informazioni previste dall'art. 2427 n. 9 del codice civile:

- garanzia fidejussoria pari a 882 Euro in riferimento ai servizi presso ASST Nord Milano per mediazione linguistica culturale nei consultori;
- garanzia fidejussoria pari a 4.916 in riferimenti ai servizi presso ASST Nord Milano clinica ;
- garanzia fidejussoria pari a 49.435 Euro in riferimento ai servizi presso i presidi San Paolo e San Carlo per i Centri di Salute ed Ascolto e la mediazione linguistica culturale;
- garanzia fidejussoria per 1.433 Euro in riferimento ai servizi prestati presso IRCCS Policlinico per mediazione linguistica culturale;
- garanzia fidejussoria per 8.943 Euro in riferimento ai servizi presso ASST FBT Sacco per servizi di clinica transculturale.

### **Informazioni sulle operazioni con parti correlate**

Ai fini di quanto disposto dalla normativa vigente, nel corso dell'esercizio non sono state effettuate operazioni con parti correlate.

### **Informazioni sugli accordi non risultanti dallo stato patrimoniale**

Nel corso dell'esercizio non è stato posto in essere alcun accordo non risultante dallo stato patrimoniale.

### **Informazioni sui fatti di rilievo avvenuti dopo la chiusura dell'esercizio**

Con riferimento al punto 22-quater dell'art. 2427 del codice civile, non si segnalano fatti di rilievo successivi alla chiusura dell'esercizio che abbiano inciso in maniera rilevante sull'andamento patrimoniale, finanziario ed economico.

In relazione al conflitto tra la Russia e l'Ucraina, si precisa che la società non opera né sul mercato russo né in quello ucraino, non subisce quindi conseguenze dirette dal conflitto se non, come tutti, gli effetti dell'aumento dei costi delle materie prime tra cui anche l'energia e il gas. La Società si è adoperata per mitigarli nel limite del possibile.

### **Informazioni relative agli strumenti finanziari derivati ex art. 2427-bis del Codice Civile**

Si attesta che non è stato sottoscritto alcun strumento finanziario derivato.

## Prospetto riepilogativo del bilancio della società che esercita l'attività di direzione e coordinamento

Ai sensi dell'art. 2497-bis, comma 4 del codice civile, si attesta che la società non è soggetta all'altrui attività di direzione e coordinamento.

## Azioni proprie e di società controllanti

Si attesta che la società non è soggetta al vincolo di controllo da parte di alcuna società o gruppo societario e non possiede azioni proprie.

## Informazioni relative alle cooperative

Si riportano di seguito le informazioni richieste per le società cooperative a mutualità prevalente.

La Cooperativa rispetta le norme della legge 8/11/91 n 381 pertanto è considerata cooperativa a mutualità prevalente indipendentemente dai requisiti dell'articolo 2513 del c.c. come precisato dall' art. 11 septies delle norme di attuazione e transitorie del D. lgs n 6/2003.

Riportiamo comunque le informazioni richieste dall' articolo 2513 c.c. :

		SOCI	NON SOCI	%
Costo lavoro totale	685.979			
B7		128.010	193.243	
B9		270.605	94.121	
TOTALE				58,11%

## Informazioni ex art. 2513 del Codice Civile

Si attesta che nello statuto della cooperativa sono previste le clausole di cui all'art. 2514 del codice civile e che le stesse sono di fatto osservate :

- divieto di distribuzione dei dividendi in misura superiore all'interesse massimo dei buoni postali fruttiferi, aumentato di due punti e mezzo rispetto al capitale effettivamente versato;
- divieto di remunerare gli strumenti finanziari offerti in sottoscrizione ai soci cooperatori in misura superiore a due punti rispetto al limite massimo previsto dei dividendi;
- divieto di distribuzione delle riserve fra i soci durante la vita sociale;
- devoluzione, in caso di scioglimento della Società, dell'intero patrimonio sociale, dedotto soltanto il capitale versato e i dividendi eventualmente maturati, ai fondi mutualistici per la promozione e lo sviluppo della cooperazione.

## Informazioni ex art. 2528 del Codice Civile

Ai sensi dell' art. 2528, comma 5 del codice civile, il cda nel corso dell'esercizio ha esaminato ed accolto 4 domande di ammissione socio. Non sono state presentate domande di recesso ne' sono state deliberate delle esclusioni.

Al 31 12 2022 la compagine sociale è composta da 30 socie.

## Informazioni ex art. 2545 del Codice Civile

In ottemperanza a quanto previsto dall'art. 2545 del codice civile, si ritiene di aver adempiuto a tutte le disposizioni previste statutariamente e di aver operato adeguatamente al fine di conseguire gli scopi sociali della cooperativa, coerentemente con il suo carattere mutualistico.

### Informazioni ex art. 2545-sexies del Codice Civile

La società segnala che non ricorre la fattispecie di cui all'art.2545-sexies del codice civile.

### **Informazioni ex art. 1, comma 125, della legge 4 agosto 2017 n. 124**

Nella tabella a seguire le somme di denaro eventualmente ricevute nell'esercizio a titolo di sovvenzioni, contributi, incarichi retribuiti e comunque vantaggi economici di qualunque genere dalle pubbliche amministrazioni come disposto dall' articolo 1, comma 125 della legge 124/2017.

<b>Soggetto erogante</b>	<b>Contributo ricevuto</b>	<b>Data incasso</b>	<b>Denominazione progetto finanziato</b>
A&I SCS ONLUS	€ 2.417,42	14/11/2022	PROGETTO SMART ID 1180655 Regione Lombardia
Coord.nazionale comunità	€ 2.379,20	08/08/2022	PROGETTO OHANA FAMI
Stato	€ 4.295,91	16/12/2022	cinque per mille anno 2020 2021
Comune di Milano	€ 13.158,03	05/05/2022	PROGETTO DERIVE E APPRODI 2021 2022
Comune di Milano	€ 16.536,00	01/12/2022	PROGETTO DERIVE E APPRODI 2021 2022

### **Proposta di destinazione degli utili o di copertura delle perdite**

Signori Soci, alla luce di quanto sopra esposto, l'Organo Amministrativo Vi propone di destinare l'utile d'esercizio pari a 14.345 euro come segue:

euro 13.915 ( pari al 97% dell' utile ) alla riserva legale;

euro 430 ( pari al 3% dell' utile ) al fondo mutualistico per la promozione e lo sviluppo della cooperazione.

## Nota integrativa, parte finale

Signore Socie,

nell'anno 2022 è proseguita l'attività della cooperativa attraverso i seguenti progetti:

- Gestione delle attività psico sociali nei Centri di salute e ascolto per le donne immigrate e i loro bambini della ASST Santi Paolo e Carlo, di Milano, a seguito dell'aggiudicazione della gara d'appalto da ottobre 2014 a ottobre 2018, prorogata al 31/10/2020 e all'aggiudicazione della nuova gara dal 1 novembre 2020 al 31 ottobre 2024;
- Servizio di mediazione linguistico culturale presso i consultori familiari integrati (CFI) del territorio dell'ASST Fatebenefratelli Sacco, Milano e dell'ASST Nord Milano afferiti da ATS Città Metropolitana di Milano - In data dicembre 2016 è stato aggiudicato alla Raggruppamento Temporaneo di Imprese, composto da Crinali Cooperativa Sociale a r.l. Onlus (mandataria), Kantara Società Cooperativa Sociale (mandante) e Mosaico Interculturale Onlus (mandante), l'appalto per il servizio dal 11.01.2017, fino al 10.01.2018, prorogato fino al 31/03/2020. Con la gara per il servizio dal 01/04/2020 al 31/03/2021, Crinali è subentrata su tutti i Consultori nelle attività precedentemente svolte da Kantara e Mosaico. Le attività sono prorogate fino al 30/09/2023 per il lotto 1 (Milano) e fino al 31/12/2023 per il lotto 2 (Sesto San Giovanni, Cologno Monzese e Cinisello Balsamo);
- Servizio di Clinica Transculturale in collaborazione con la ASST Fatebenefratelli Sacco, Milano e Fondazione IRCCS Ospedale Maggiore Policlinico, Milano e ASST Nord Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale nel consultorio familiare Villaggio della madre e del fanciullo, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale nelle UONPIA della Fondazione IRCCS Ospedale Maggiore Policlinico, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale nei Reparti del presidio San Paolo della ASST Santi Paolo e Carlo, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale nelle UONPIA, nel Soccorso Donna e nella Diabetologia e nei Reparti del presidio San Carlo della ASST Santi Paolo e Carlo, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale presso Comune di Pioltello, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale presso Istituto Auxologico Italiano, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale presso vari servizi privati Milano e Provincia;
- Attività specialistica di valutazione psicodiagnostica rivolta a persone migranti;
- Attività specialistica di sostegno psicologico rivolta a persone migranti;
- Attività del "Centro Insieme" - spazio di consulenza psicologica, sociale e psico-educativa, in collaborazione con la Cooperativa ALDIA di Pavia, nell'ambito del Contratto di rete "CRINALDIA", dal 2020 sede di Milano presso Crinali;
- Attività di Home Visiting per interventi domiciliari specialistici di affiancamento alle figure genitoriali rivolti a famiglie con figli di 0-3 anni;
- Attività nell'ambito della coprogettazione "Derive e Approdi" con il Comune di Milano per il supporto psicologico a vittime di tratta.
- Attività nell'ambito di progetti nei quali la Cooperativa Crinali è partner:
  - Progetto SmART2 - Servizi Minori Ambito Rete Territoriale - Interventi di accompagnamento all'inclusione socio lavorativa delle persone sottoposte a provvedimenti dell'autorità giudiziaria; Regione Lombardia, Capofila A&I scs.
  - Progetto OHANA - Famiglia vuol dire che nessuno viene abbandonato - Promozione dell'affido nel quadro del sistema nazionale di accoglienza dei Minori Stranieri non Accompagnati (MSNA); FAMI Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione 2014-2020, Capofila: Coordinamento Nazionale Comunità di Accoglienza.
  - Progetto INVIOLABILI - modello di intervento integrato di prevenzione e tutela di bambini molto piccoli (da 0 a 6 anni) da ogni forma di violenza. Bando Impresa Sociale con i Bambini S.r.l. Capofila: Associazione Pianoterra Onlus
  - Progetto SCHOOL HUB finanziato dal Comune di Milano e con capofila la cooperativa La Strada. Crinali è coinvolta nel progetto con attività di laboratori di supporto allo studio, sportello psicologico e mediazione linguistico culturale in affiancamento a operatori e insegnanti dell'IC Pezzani di Milano.
  - Progetto Mettiamo le ali - Dall'emersione all'integrazione - Programma unico di emersione, assistenza ed integrazione sociale a favore di vittima di tratta e grave sfruttamento; Dipartimento per le Pari Opportunità Presidenza del Consiglio dei Ministri, Capofila Associazione LULE Onlus.

L'anno 2022 ha visto un incremento nell'attività di formazione verso enti pubblici e privati. Di seguito sono elencati gli interventi formativi e di supervisione che sono stati effettuati:

- Corso annuale avanzato di clinica transculturale - Seconda parte - Crinali gennaio 2022 - settembre 2022

- Laboratorio di valutazione psicodiagnostica in ambito transculturale (IV Edizione) - Crinali per professionisti paganti
- Laboratorio di clinica transculturale: discussione casi e supervisione Crinali - prima parte per professionisti paganti
- Adolescenze difficili nella migrazione - Crinali per operatori paganti
- Vicino alle mamme nella migrazione. Interventi domiciliari specialistici in età 0 -3 anni - Crinali per operatori paganti
- Quali dispositivi di mediazione transculturale nei servizi sanitari, sociali, giuridici, educativi? L'esperienza del servizio di mediazione etnoclinica in Toscana - Crinali per operatori paganti
- Accogliere e assistere i minori stranieri non accompagnati - Crinali per operatori paganti
- Intervento formativo - Operatori del Centro San Fedele
- Giornata formativa - Community Trainers nell'ambito del progetto CHAIN Action Aid, Milano
- L'approccio transculturale nel lavoro con i minori migranti e le loro famiglie - Operatori della Comunità sociale cremasca e dell'Ambito distrettuale di Crema, Crema
- L'approccio transculturale nel lavoro con i minori migranti e le loro famiglie - Operatori dell'Azienda ULSS 2 Marca Trevigiana, Treviso
- Accogliere e prendere in carico donne minorenni migranti vittime di violenza e minori migranti vittime di violenza assistita - Operatori dell'Istituto Palazzolo, Ass. Elefanti Volanti, ATS Brescia
- L'approccio transculturale ai genitori stranieri - Operatori dell'associazione Vividown, Milano
- L'approccio transculturale nella valutazione psicodiagnostica di utenti migranti - Operatori del SERD del Fatebenefratelli Sacco, Milano
- La scuola multiculturale - Operatori del Comune e delle scuole di Ancona
- Intervento sui minori stranieri nell'ambito del corso di formazione - Progetto FAMI di capacity building Co. Re. - Operatori del progetto coinvolti dal Policlinico di Milano
- Accompagnare nella scuola bambini e ragazzi migranti - Operatori di Sentieri nel mondo, Piacenza
- Intervento al formativo - Studenti del Master in "Immigrazione e genere" dell'Università di Pavia
- Accompagnare nella scuola bambini e ragazzi migranti - Volontari dell'Ass. Giorgetti
- L'approccio transculturale nel lavoro con minori e famiglie migranti - Operatori dell'Ufficio di Piano di Cittiglio, Varese
- Gruppo discussione su adolescenza - Operatori di Sentieri nel mondo, Piacenza
- Mediazione culturale e clinica transculturale nei consultori famigliari integrati - Operatori dei CFI del Fatebenefratelli-Sacco,
- Le specificità della valutazione psicodiagnostica in ottica transculturale - Operatori del Servizio Trialogo della Cooperativa Sociale Alice attivi nel SAI Cuneo
- Intervento formativo - Operatori del servizio Spazio Colore, Caritas Monza
- Intervento sul ruolo del mediatore linguistico culturale - Insegnanti della Scuola media Calvino, Piacenza
- La mediazione linguistico culturale: modelli a confronto - Operatori del Comuni di Venezia
- Clinica transculturale: principi e strumenti operativi - Operatori dell'USL Piacenza
- Stare vicino alle mamme in interventi di home visiting - Operatori dell'ASST Franciacorta, Chiari
- L'approccio transculturale nel lavoro con i minori migranti e le loro famiglie - Operatori della Comunità sociale cremasca, Crema
- Supervisione gruppo clinica transculturale
- Supervisione per Operatori del Centro San Fedele, Milano
- Supervisione per Mediatori linguistico culturali della coop. Ruah, Bergamo
- Supervisione - Operatori Psicologi nel Mondo, Torino
- Supervisione - Operatori Asilo Mariuccia, Milano
- Supervisione - Operatori della coop Il Mosaico attivi nel SAI Valle Trompia
- Supervisione - Operatori UONPIA e Servizi sociali USSL, Piacenza
- Supervisione e monitoraggio organizzativo Faculty presso Azienda AUSL di Piacenza, per responsabili Piano Terapeutico PTDA
- Supervisione - Operatori Centro Kairos, Brescia
- Supervisione - Operatori ASST Franciacorta, Chiari
- Supervisione - Operatori di Comuni Insieme, Bollate
- Supervisione - Operatori del Policlinico, Milano
- Supervisione a vari operatori

## **Evoluzione prevedibile della gestione**

Nel 2023 continuano, o sono avviati i seguenti progetti:

- Gestione delle attività psico sociali nei Centri di salute e ascolto per le donne immigrate e i loro bambini della ASST Santi Paolo e Carlo, di Milano;
- Servizio di Clinica transculturale in collaborazione con la ASST Fatebenefratelli - Sacco, Milano e Fondazione IRCCS Ospedale Maggiore Policlinico, Milano e ASST Nord Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale presso i Consultori Familiari Integrati (CFI) del territorio dell'ASST Fatebenefratelli Sacco, Milano e dell'ASST Nord Milano afferiti da ATS della Città Metropolitana di Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale presso UONPIA Fondazione IRCCS Ospedale Maggiore Policlinico, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale nei Reparti del presidio San Paolo e San Carlo della ASST Santi Paolo e Carlo, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale nel consultorio familiare - Villaggio della madre e del fanciullo, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale presso Comune di Pioltello, Milano;
- Interventi di mediazione linguistico culturale presso vari servizi privati a Milano e Provincia;
- Interventi di sostegno psicologico transculturale per vari servizi privati di Milano e Provincia;
- Interventi di sostegno psicologico per Centro Insieme di Milano;
- Attività specialistica di valutazione psicodiagnostica rivolta a persone migranti per Comuni e professionisti.
- Attività nell'ambito di progetti nei quali la Cooperativa Crinali è partner:
  - Coprogettazione "Derive e Approdi" con il Comune di Milano per il supporto psicologico a vittime di tratta
  - Progetto SmART2 - Servizi Minori Ambito Rete Territoriale - Interventi di accompagnamento all'inclusione socio lavorativa delle persone sottoposte a provvedimenti dell'autorità giudiziaria; Regione Lombardia, Capofila A&I scs.
  - Progetto INVIOLABILI - modello di intervento integrato di prevenzione e tutela di bambini molto piccoli (da 0 a 6 anni) da ogni forma di violenza. Bando Impresa Sociale con i Bambini S.r.l. Capofila: Associazione Pianoterra Onlus.
  - Progetto "Mettiamo le ali - Dall'emersione all'integrazione - Programma unico di emersione, assistenza ed integrazione sociale a favore di vittima di tratta e grave sfruttamento"; Dipartimento per le Pari Opportunità Presidenza del Consiglio dei Ministri, Capofila Associazione LULE Onlus.
  - Progetto "School hub", incubatori scolastici ad alta intensità educativa, in co-progettazione con il Comune di Milano e capofila La Strada, Cooperativa Sociale.

Sono stati presentati nel 2023, per una richiesta di finanziamento, i seguenti progetti:

- Progetto SmART3 - Servizi Minori Ambito Rete Territoriale - Interventi di accompagnamento all'inclusione socio lavorativa delle persone sottoposte a provvedimenti dell'autorità giudiziaria; Regione Lombardia, Capofila A&I scs.
- Progetto ReIntegrando - Interventi rivolti a MSNA sottoposti a provvedimenti dell'autorità giudiziaria e capacity building; FAMI, Capofila Dipartimento Giustizia Minorile e di Comunità.

Per quanto riguarda l'**attività di formazione/supervisione, per l'anno 2023**, anche in base ai preventivi già inviati ed accettati, si è avviata o è prevista l'attuazione dei seguenti interventi:

- Corso annuale in Clinica Transculturale, Crinali;
- Per un approccio transculturale efficace, LILT Associazione Provinciale Milano Monza Brianza APS
- Proposta formazione e supervisione, Mendrisio (Svizzera)
- Percorso formativo proposto per gli operatori/operatrici del Servizio Trialogo, Cooperativa Sociale Alice, SAI Cuneo
- Contrastare la violenza sui minori nelle famiglie migranti, Elefanti volanti
- Aiutare le donne, i bambini/e, le famiglie migranti ad uscire dalla spirale della violenza domestica: spunti di riflessione e di ricerca La Voce dei bambini, Ancona
- Le "seconde generazioni" di migranti: un approccio clinico transculturale alle loro difficoltà di utenti migranti, SERD - ASST Fatebenefratelli Sacco
- Supervisione Azienda Sanitaria Locale di Novara
- L'approccio transculturale nel lavoro con donne e famiglie migranti, ASST Pavia
- Accompagnare nello studio gli alunni di origine straniera, Coop La Strada
- Supervisione PTDA Piacenza
- Supervisione Psicologi nel mondo, Torino
- L'approccio della clinica transculturale nel lavoro con le famiglie migranti Progetto CO.RE Policlinico, Don Calabria
- Supervisione facilitazione Area Tratta e Maltrattamento Farsi Prossimo Onlus
- Incontro sulla mediazione all'interno del corso Psicologia Transculturale e delle Migrazioni, Intersos Lab
- Intervento formativo rivolto a operatrici del doposcuola San Biagio Caritas Monza
- Lavorare con i bambini delle famiglie migranti, Coop Eureka, Piacenza
- Intervento formativo nell'ambito del progetto Terreferme, CNCA
- Supervisioni varie
- Supervisione Arte e Mestieri, Servizio Integrato Minori e famiglia S. Donato M.se.

### **Emergenza Covid 19:**

Per tutelare la salute delle proprie operatrici e la salute pubblica molte attività di coordinamento, segreteria, amministrazione e progettazione hanno continuato ad essere svolte parzialmente in smart working, anche nel 2022. Nei servizi in cui la Cooperativa opera l'attività è stata per lo più ripresa in presenza, mettendo in atto le misure di protezione previste per il contenimento del contagio.

### **Informazioni richieste dalla legge sul trattamento dei dati personali**

Alla data del 23/06/2022 è stato aggiornato il DVR (documento di valutazione dei rischi) in materia di protezione dei dati personali in conformità all'art. 32 - Regolamento UE 2016/679 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 27/04/2016, redatto il 25/07/2018.

Vi confermiamo che il presente bilancio, composto da stato patrimoniale, conto economico e nota integrativa rappresenta in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale e finanziaria della società, nonché il risultato economico dell'esercizio e corrisponde alle scritture contabili. Vi invitiamo pertanto ad approvare il progetto di bilancio al 31/12/2022 unitamente con la proposta di destinazione del risultato d'esercizio, così come predisposto dall'Organo Amministrativo.

Il Bilancio è vero e reale e corrisponde alle scritture contabili

Per il Consiglio di Amministrazione

Il Presidente

Karina Scorzelli Vergara

